

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 24

Änderungsantrag 24
Rosa D'Amato, Dario Tamburrano
im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag
PPE, S&D, Verts/ALE
zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen
Gemeinsamer Entschließungsantrag
Bezugsvermerk 9 a (neu)

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Geänderter Text

*– gestützt auf Artikel 191 Absatz 2 des
Vertrags über die Arbeitsweise der
Europäischen Union,*

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 25

Änderungsantrag 25

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Bezugsvermerk 9 b (neu)

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Geänderter Text

*– unter Hinweis auf Artikel 8 der
Richtlinie 2010/75/EU des Europäischen
Parlaments und des Rates vom
24. November 2010 über
Industrieemissionen (integrierte
Vermeidung und Verminderung der
Umweltverschmutzung)¹,*

¹ABl. L 334 vom 17.12.2010, S. 17.

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 26

Änderungsantrag 26

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Bezugsvermerk 9 c (neu)

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Geänderter Text

*– unter Hinweis auf Artikel 8 Absatz 1 der
Richtlinie 2004/35/EG des Europäischen
Parlaments und des Rates vom 21. April
2004 über Umwelthaftung zur
Vermeidung und Sanierung von
Umweltschäden¹,*

¹ABl. L 143 vom 30.4.2004, S. 56.

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 27

Änderungsantrag 27

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Erwägung A

Gemeinsamer Entschließungsantrag

A. in der Erwägung, dass die europäische Stahlindustrie von wesentlicher historischer Bedeutung für das europäische Aufbauwerk ist und *die Grundlage der industriellen Wertschöpfung in der EU darstellt*;

Geänderter Text

A. in der Erwägung, dass die europäische Stahlindustrie von wesentlicher historischer Bedeutung für das europäische Aufbauwerk ist und *im Interesse einer nachhaltigeren Entwicklung mit geringeren Energiekosten der Förderung bedarf*;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 28

Änderungsantrag 28

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Erwägung B

Gemeinsamer Entschließungsantrag

B. in der Erwägung, dass die Stahlindustrie für die europäische Wirtschaft und Industrie eine *wesentliche* Rolle spielt, die Nachfrage jedoch beträchtlich zurückgegangen ist, was fortwährende Verluste in Bezug auf Beschäftigung und Wettbewerbsfähigkeit zur Folge hat und nichts Gutes für den erforderlichen Aufschwung der europäischen Wirtschaft verheißt;

Geänderter Text

B. in der Erwägung, dass die Stahlindustrie für die europäische Wirtschaft und Industrie eine *wichtige* Rolle spielt, die Nachfrage jedoch beträchtlich zurückgegangen ist, was fortwährende Verluste in Bezug auf Beschäftigung und Wettbewerbsfähigkeit zur Folge hat und nichts Gutes für den erforderlichen Aufschwung der europäischen Wirtschaft verheißt;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 29

Änderungsantrag 29

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Erwägung D

Gemeinsamer Entschließungsantrag

D. in der Erwägung, dass eines der Ziele der Europäischen Union darin besteht, die Stahlindustrie zu unterstützen, Hindernisse **und Gefahren** für ihre Wettbewerbsfähigkeit **zu beseitigen sowie ihre Anpassung an die sich wandelnden Marktbedingungen innerhalb und außerhalb Europas zu ermöglichen;**

Geänderter Text

D. in der Erwägung, dass eines der Ziele der Europäischen Union darin besteht, die Stahlindustrie zu unterstützen, **indem** Hindernisse für ihre Wettbewerbsfähigkeit **umwelt- und gesundheitsschonend im weltweiten Rahmen beseitigt werden;**

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 30

Änderungsantrag 30

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Erwägung J

Gemeinsamer Entschließungsantrag

J. in der Erwägung, dass es für die Stahlindustrie **unter Berücksichtigung der Tatsache, dass unterschiedliche Wettbewerber an unterschiedliche Normen gebunden sind**, nach wie vor zu den größten Herausforderungen gehört, das Erfordernis einer hohen Umweltverträglichkeit mit dem zunehmenden weltweiten Wettbewerb in Einklang zu bringen und zugleich Bedenken im Zusammenhang mit der Verlagerung von CO₂-Emissionen zu entschärfen und **den Zugang zu Rohstoffen zu verbessern**;

Geänderter Text

J. in der Erwägung, dass es für die Stahlindustrie nach wie vor zu den größten Herausforderungen gehört, das Erfordernis einer hohen Umweltverträglichkeit mit dem zunehmenden weltweiten Wettbewerb in Einklang zu bringen und zugleich Bedenken im Zusammenhang mit der Verlagerung von CO₂-Emissionen zu entschärfen und **die Wiederverwendung recycelten Materials zu fördern**;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 31

Änderungsantrag 31

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Erwägung K a (neu)

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Geänderter Text

Ka. in der Erwägung, dass in dem Bericht des Instituts für europäische Umweltpolitik (IEEP) hervorgehoben wird, dass eine ökologische Steuerreform erhebliche positive Auswirkungen auf Emissionen, Energieeffizienz und Beschäftigung hat, ohne dass die Wettbewerbsfähigkeit der Unternehmen auf internationaler Ebene in Mitleidenschaft gezogen wird;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 32

Änderungsantrag 32

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Erwägung P

Gemeinsamer Entschließungsantrag

P. in der Erwägung, dass die Unternehmen, die eine Umstrukturierung durchführen, sozial verantwortlich handeln sollten, weil eine sozial und wirtschaftlich nachhaltige Umstrukturierung erfahrungsgemäß einen hinreichenden sozialen Dialog *voraussetzt*, wobei – wie in der vorgenannten Entschließung vom 15. Januar 2013 deutlich gemacht wird – besonderer Wert darauf gelegt werden sollte, die Arbeitnehmer zu unterrichten und anzuhören;

Geänderter Text

P. in der Erwägung, dass die Unternehmen, die eine Umstrukturierung **und Umstellung** durchführen, sozial verantwortlich handeln sollten, weil eine sozial und wirtschaftlich nachhaltige Umstrukturierung **und Umstellung** erfahrungsgemäß einen hinreichenden sozialen Dialog *voraussetzen*, wobei – wie in der vorgenannten Entschließung vom 15. Januar 2013 deutlich gemacht wird – besonderer Wert darauf gelegt werden sollte, die Arbeitnehmer zu unterrichten und anzuhören;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 33

Änderungsantrag 33

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Erwägung Q

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Q. in der Erwägung, dass die umfassende Einbindung der Sozialpartner auf allen Stufen und die Stärkung des sozialen Dialogs auf EU-Ebene äußerst wichtig sind, um die Interessen **sowohl** der Stahlbetriebe **als auch** ihrer Beschäftigten zu wahren;

Geänderter Text

Q. in der Erwägung, dass die umfassende Einbindung der Sozialpartner **und nichtstaatlicher Organisationen** auf allen Stufen und die Stärkung des sozialen Dialogs auf EU Ebene äußerst wichtig sind, um die Interessen der Stahlbetriebe, ihrer Beschäftigten **und der sonstigen lokalen Wirtschaft in der Umgebung von Stahlwerken** zu wahren **sowie die Gesundheit und die Umwelt mit Blick auf eine gleichmäßiger verteilte Wirtschaft zu schützen**;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 34

Änderungsantrag 34

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Erwägung T

Gemeinsamer Entschließungsantrag

T. in der Erwägung, dass Forschung und Entwicklung für eine Industrie von strategischer Bedeutung sind, in der Möglichkeiten erschlossen werden müssen, **die Emissionen – insbesondere (aber nicht ausschließlich) die CO₂-Emissionen – zu verringern;**

Geänderter Text

T. in der Erwägung, dass Forschung und Entwicklung für eine Industrie von strategischer Bedeutung sind, in der Möglichkeiten **zur Verringerung der Emissionen, und insbesondere der Emissionen, die als schädlich und gefährlich für die Umwelt und die menschliche Gesundheit gelten,** erschlossen werden müssen;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 35

Änderungsantrag 35

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 4

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Geänderter Text

4. fordert die Kommission auf, die strategische Position der europäischen Stahlindustrie in der Welt vor dem Hintergrund zu untersuchen, dass die Stahlerzeugung in vielen Ländern als strategisch bedeutend angesehen wird, und insbesondere einen klaren Fahrplan für mittel- und langfristige Initiativen zur Unterstützung der Stahlindustrie in Europa zu erarbeiten; betont, dass die Sozialpartner auf allen Ebenen eines solchen Fahrplans umfassend und frühzeitig eingebunden werden müssen;

entfällt

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 36

Änderungsantrag 36

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 5

Gemeinsamer Entschließungsantrag

5. fordert die Kommission auf, ein umfassendes Instrument zur Analyse des Stahlmarkts einzurichten, mit dem genaue Informationen über das Verhältnis zwischen Stahlangebot und -nachfrage in Europa und auf der Welt bereitgestellt werden könnten, wobei zwischen struktur- und konjunkturbedingten Elementen der Entwicklung dieses Marktes unterschieden wird; ist der Auffassung, dass die Beobachtung des Stahlmarkts einen bedeutenden Beitrag zur Transparenz der Stahl- und Schrottmärkte leisten und wertvolle Anregungen für Korrektur- und Vorkehrungsmaßnahmen, die aufgrund der Konjunkturschwankungen in der Stahlindustrie unvermeidbar sind, bieten könnte; fordert die Kommission auf, dieses Marktanalyseinstrument einzusetzen, um Gefahren vorzugreifen und zu untersuchen, wie sich die Stilllegung von Anlagen auf die Erholung der Branche auswirkt;

Geänderter Text

5. fordert die Kommission auf, ein umfassendes Instrument zur Analyse des Stahlmarkts einzurichten, mit dem genaue Informationen über das Verhältnis zwischen Stahlangebot und -nachfrage in Europa und auf der Welt bereitgestellt werden könnten, wobei zwischen struktur- und konjunkturbedingten Elementen der Entwicklung dieses Marktes unterschieden **und ein besonderer Schwerpunkt auf negative externe Effekte der Umweltbelastung gelegt** wird; ist der Auffassung, dass die Beobachtung des Stahlmarkts einen bedeutenden Beitrag zur Transparenz der Stahl- und Schrottmärkte leisten und wertvolle Anregungen für Korrektur- und Vorkehrungsmaßnahmen, die aufgrund der Konjunkturschwankungen in der Stahlindustrie unvermeidbar sind, bieten könnte; fordert die Kommission auf, dieses Marktanalyseinstrument einzusetzen, um Gefahren vorzugreifen und zu untersuchen, wie sich die Stilllegung von Anlagen auf die Erholung der Branche auswirkt;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 37

Änderungsantrag 37

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 8

Gemeinsamer Entschließungsantrag

8. hält es für unverzichtbar, dass regionale und lokale Behörden und Gewerkschaften, die die Gebiete vertreten, in denen Stahlwerke angesiedelt sind, intensiv in den Prozess eingebunden werden, damit die Zusammenarbeit und der Austausch von Informationen und bewährten Verfahren zwischen den wichtigsten Interessenträgern in den Mitgliedstaaten angekurbelt werden;

Geänderter Text

8. hält es für unverzichtbar, dass regionale und lokale Behörden, **nichtstaatliche Organisationen, die im Umwelt- und Gesundheitsbereich tätig sind**, und Gewerkschaften, die die Gebiete vertreten, in denen Stahlwerke angesiedelt sind, intensiv in den Prozess eingebunden werden, damit die Zusammenarbeit und der Austausch von Informationen und bewährten Verfahren zwischen den wichtigsten Interessenträgern in den Mitgliedstaaten angekurbelt werden;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 38

Änderungsantrag 38

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 9

Gemeinsamer Entschließungsantrag

9. betont, dass untersucht werden muss, wie die Investitionskrise überwunden werden kann, um die europäische Industrie zu einer nachhaltigen und profitablen Industrie zu machen, wobei zu berücksichtigen ist, dass langfristige Erträge charakteristisch für Investitionen in die Stahlindustrie sind; fordert die Kommission daher nachdrücklich auf, die Bereitstellung eines Teils ihres Investitionspakets für tragfähige langfristige Infrastrukturprojekte **sowie für Innovationen in Bezug auf industrielle Großprojekte**, u. a. Projekte für Energieeffizienz und zur Verringerung des CO₂-Ausstoßes, in Erwägung zu ziehen, die auch die Nachfrage nach Stahl in der EU kräftig ankurbeln könnten;

Geänderter Text

9. betont, dass untersucht werden muss, wie die Investitionskrise überwunden werden kann, um die europäische Industrie **ohne Beeinträchtigung der Umwelt, der Gesundheit oder der lokalen Wirtschaft** zu einer nachhaltigen und profitablen Industrie zu machen, wobei zu berücksichtigen ist, dass langfristige Erträge charakteristisch für Investitionen in die Stahlindustrie sind; fordert die Kommission daher nachdrücklich auf, die Bereitstellung eines Teils ihres Investitionspakets für tragfähige langfristige Infrastrukturprojekte, u. a. Projekte für Energieeffizienz und zur Verringerung des CO₂-Ausstoßes, in Erwägung zu ziehen, die auch die Nachfrage nach Stahl in der EU kräftig ankurbeln könnten;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 39

Änderungsantrag 39

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 11

Gemeinsamer Entschließungsantrag

11. betont, dass die Unterstützung der Stahlindustrie, **die auch die strategische** Entwicklung neuer zentraler stahlverarbeitender Branchen, z. B. in der Energiewirtschaft (Erzeugung und Verteilung von Energie aus erneuerbaren Quellen), im Verkehrswesen und im Bereich ressourcenschonender Bauprojekte, **umfasst, unerlässlich ist,** wodurch Anreize für effiziente Produktionsverfahren und die Kompetenzentwicklung geschaffen werden und der Binnenmarkt gestärkt wird;

Geänderter Text

11. betont, dass die Unterstützung der Stahlindustrie **unerlässlich ist und dass ihr Schwerpunkt auf der strategischen** Entwicklung neuer zentraler stahlverarbeitender Branchen **liegen muss,** z. B. in der Energiewirtschaft (Erzeugung und Verteilung von Energie aus erneuerbaren Quellen), im Verkehrswesen und im Bereich ressourcenschonender Bauprojekte, wodurch Anreize für effiziente Produktionsverfahren und die Kompetenzentwicklung geschaffen werden und der Binnenmarkt gestärkt wird;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 40

Änderungsantrag 40
Rosa D'Amato, Dario Tamburrano
im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag
PPE, S&D, Verts/ALE
zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag
Ziffer 12 a (neu)

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Geänderter Text

12a. weist erneut darauf hin, dass die geltenden Rechtsvorschriften eingehalten werden müssen; fordert die Mitgliedstaaten auf, in Betracht zu ziehen, dass Werke oder entsprechende Teile von Werken, die unmittelbar, akut und langfristig die Gesundheit der Beschäftigten und der Bevölkerung gefährden oder unmittelbare, beträchtliche nachteilige Folgen für die Umwelt haben könnten, außer Betrieb zu nehmen; fordert die Mitgliedstaaten nachdrücklich auf, die erforderlichen Abhilfemaßnahmen zu ergreifen, damit dafür gesorgt wird, dass die Eigentümer von Stahlwerken das Verursacherprinzip beachten;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 41

Änderungsantrag 41

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 24

Gemeinsamer Entschließungsantrag

24. betont, dass die Industrie, die Sozialpartner und die lokalen Behörden dem Ausbildungsbedarf vorgreifen müssen, der sich aus einer möglichen erneuten Inbetriebnahme **vorübergehend stillgelegter** Werke ergibt;

Geänderter Text

24. betont, dass die Industrie, die Sozialpartner und die lokalen Behörden dem Ausbildungsbedarf vorgreifen müssen, der sich aus einer möglichen erneuten Inbetriebnahme **der** Werke ergibt, **die vorübergehend stillgelegt wurden, weil der Ausbildungsbedarf nicht in angemessener Weise gedeckt worden war;**

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 42

Änderungsantrag 42

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 26

Gemeinsamer Entschließungsantrag

26. weist darauf hin, dass die EU-Normen der sozialen Verantwortung von Unternehmen und der Arbeitnehmermitbestimmung auch von europäischen Unternehmen in Drittstaaten beachtet werden sollten;

Geänderter Text

26. weist darauf hin, dass die EU-Normen der sozialen **und ökologischen** Verantwortung von Unternehmen und der Arbeitnehmermitbestimmung auch von europäischen Unternehmen in Drittstaaten beachtet werden sollten;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 43

Änderungsantrag 43

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 27

Gemeinsamer Entschließungsantrag

27. betont, dass die Mitwirkung von Arbeitnehmern an Innovations- und **Umstrukturierungsmaßnahmen** einen wesentlichen Beitrag zur Förderung des wirtschaftlichen Erfolgs leistet; fordert die Kommission daher auf, eine Plattform für die Beratung bezüglich des europäischen Aktionsplans für die Stahlindustrie sowie für dessen Umsetzung und Überwachung zu schaffen, an der die Sozialpartner beteiligt werden;

Geänderter Text

27. betont, dass die Mitwirkung von Arbeitnehmern an Innovations-, **Umstrukturierungs-** und **Umstellungsmaßnahmen** einen wesentlichen Beitrag zur Förderung des wirtschaftlichen Erfolgs leistet; fordert die Kommission daher auf, eine Plattform für die Beratung bezüglich des europäischen Aktionsplans für die Stahlindustrie sowie für dessen Umsetzung und Überwachung zu schaffen, an der die Sozialpartner beteiligt werden;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 44

Änderungsantrag 44

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 28

Gemeinsamer Entschließungsantrag

28. fordert die Kommission auf, die einschlägigen EU-Fonds, wie etwa den Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung (EGF) und den Europäischen Sozialfonds (ESF), sowie die politischen Instrumente dahingehend zu optimieren, dass die sozialen Kosten der Anpassung abgedeckt werden und sichergestellt wird, dass die einschlägigen Fähigkeiten mit Blick auf die künftige Wettbewerbsfähigkeit der Industrie erhalten und ausgebaut werden;

Geänderter Text

28. fordert die Kommission auf, die einschlägigen EU-Fonds wie etwa den Europäischen Fonds für die Anpassung an die Globalisierung (EGF) und den Europäischen Sozialfonds (ESF) sowie die politischen Instrumente dahingehend zu optimieren, dass die sozialen Kosten der Anpassung abgedeckt werden und sichergestellt wird, dass die einschlägigen Fähigkeiten mit Blick auf die künftige Wettbewerbsfähigkeit der Industrie ***und die Umstellung der Werke, die geschlossen wurden oder werden müssen,*** erhalten und ausgebaut werden;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 45

Änderungsantrag 45

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 30

Gemeinsamer Entschließungsantrag

30. stellt fest, dass in der gesamten EU beste verfügbare Methoden entwickelt und verbreitet werden müssen;

Geänderter Text

30. stellt fest, dass in der gesamten EU beste verfügbare Methoden entwickelt und verbreitet werden müssen **und dass zugleich überprüft werden muss, dass die Mitgliedstaaten bei der Bestimmung der besten verfügbaren Methoden dieselben Kriterien anlegen;**

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 46

Änderungsantrag 46

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 32

Gemeinsamer Entschließungsantrag

32. betont in diesem Zusammenhang, wie außerordentlich wichtig die Programme „Horizont 2020“ und „Nachhaltige Prozessindustrie durch Ressourcen- und Energieeffizienz“ (SPIRE) sind; weist darauf hin, dass die mit dem größten Risiko behafteten Innovations- und Forschungsprogramme von der Europäischen Investitionsbank und über den künftigen NER400 finanziert werden müssen;

Geänderter Text

32. betont in diesem Zusammenhang, wie außerordentlich wichtig die Programme „Horizont 2020“ und „Nachhaltige Prozessindustrie durch Ressourcen- und Energieeffizienz“ (SPIRE) sind; weist darauf hin, dass die mit dem größten Risiko behafteten Innovations-, **Industriestellungs-** und Forschungsprogramme von der Europäischen Investitionsbank und über den künftigen NER400 finanziert werden müssen;

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 47

Änderungsantrag 47

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 34

Gemeinsamer Entschließungsantrag

34. unterstützt die Finanzierung industrieller Pilotprojekte zur Reduzierung von CO₂-Emissionen, damit der dringend notwendige Übergang zu einer nachhaltigen, CO₂-armen Wirtschaft auf der Grundlage von Energieeffizienz, erneuerbaren Energieträgern und einer intelligenten Infrastruktur vollzogen werden kann ***und damit die Technologie mit extrem niedrigen CO₂-Emissionen in der Stahlerzeugung (ULCOS) zu einem energieeffizienten und umweltfreundlichen Instrument der Industriepolitik wird;***

Geänderter Text

34. unterstützt die Finanzierung industrieller Pilotprojekte zur Reduzierung von CO₂-Emissionen, damit der dringend notwendige Übergang zu einer nachhaltigen, CO₂-armen Wirtschaft auf der Grundlage von Energieeffizienz, erneuerbaren Energieträgern und einer intelligenten Infrastruktur vollzogen werden kann

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

15.12.2014

B8-0352/2014 }
B8-0356/2014 } RC1/Änd. 48

Änderungsantrag 48

Rosa D'Amato

im Namen der EFDD-Fraktion

Gemeinsamer Entschließungsantrag

PPE, S&D, Verts/ALE

zur Lage der Stahlindustrie in der EU: Schutz von Arbeitskräften und Wirtschaftszweigen

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Ziffer 36

Gemeinsamer Entschließungsantrag

Geänderter Text

36. fordert die Kommission auf, die im Rahmen des Aktionsplans für die Stahlindustrie vorgeschlagene SustSteel-Initiative, die vom Parlament, dem Wirtschafts- und Sozialausschuss und dem Ausschuss der Regionen uneingeschränkt unterstützt wird, so schnell wie möglich umzusetzen;

entfällt

Or. en

AM\1043956DE.doc

PE545.601v01-00 }
PE545.605v01-00 } RC1

DE

In Vielfalt geeint

DE